

CS12UW001BL / CS12UW001WH / CS34UW001BL / CS34UW001WH / CS45UW001BL / CS45UW001WH /

USB wall charger

CS12UC001BL / CS31UC001BL / CS42UC001BL

USB car charger

Description

The USB charger charges devices with a built-in rechargeable battery and a USB port.

Use

- USB wall charger:
- Connect the USB charger to the wall socket.
- Connect the USB cable of the device to the USB charger.

USB car charger:

- Connect the USB charger into the cigarette lighter connection of your vehicle.
- Connect the USB cable of the device to the USB charger.

Technical data

USB wall charger	CS12UW001BLCS12UW001WH	CS34UW001BLCS34UW001WH	CS45UW001BLCS45UW001WH
USB ports	1	2	2
Power input	110-240 V _~	110-240 V _~	110-240 V _~
Power output	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,4 A	5 V / 2,1 A + 2,4 A

USB car charger	CS12UC001BL	CS31UC001BL	CS42UC001BL
USB ports	1	2	2
Power input	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}
Power output	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,1 A	5 V / 2,1 A + 2,1 A

Safety



- To reduce risk of electric shock, this product should only be opened by an authorized technician when service is required.
- Disconnect the product from the mains and other equipment if a problem should occur.
- Read the manual carefully before use. Keep the manual for future reference.
- Only use the device for its intended purposes. Do not use the device for other purposes than described in the manual.
- Do not use the device if any part is damaged or defective. If the device is damaged or defective, replace the device immediately.
- The device is suitable for indoor use only. Do not use the device outdoors.
- Do not expose the device to water or moisture.

Beschrijving

De USB-oplader laadt apparaten op met een ingebouwde oplaadbare batterij en een USB-poort.

Gebruik

- USB-wandoplader:
- Sluit de USB-oplader aan op het stopcontact.
- Sluit de USB-kabel van het apparaat aan op de USB-oplader.

USB-auto-oplader:

- Sluit de USB-oplader aan op de sigarettenaanstekeraansluiting van uw voertuig.
- Sluit de USB-kabel van het apparaat aan op de USB-oplader.

Technische gegevens

USB-wandoplader	CS12UW001BLCS12UW001WH	CS34UW001BLCS34UW001WH	CS45UW001BLCS45UW001WH
USB-poorten	1	2	2
Ingangsvermogen	110-240 V _~	110-240 V _~	110-240 V _~
Uitgangsvermogen	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,4 A	5 V / 2,1 A + 2,4 A

USB-auto-oplader	CS12UC001BL	CS31UC001BL	CS42UC001BL
USB-poorten	1	2	2
Ingangsvermogen	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}
Uitgangsvermogen	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,1 A	5 V / 2,1 A + 2,1 A

Veiligheid



- Dit product mag voor onderhoud alleen worden geopend door een erkend technicus om het risico op elektrische schokken te verkleinen.
- Koppel het product los van het stopcontact en van andere apparatuur als er zich problemen voordoen.
- Lees de handleiding voor gebruik aandachtig door. Bewaar de handleiding voor latere raadpleging.
- Gebruik het apparaat uitsluitend voor de beoogde doeleinden. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan beschreven in de handleiding.
- Gebruik het apparaat niet als een onderdeel beschadigd of defect is. Vervang een beschadigd of defect apparaat onmiddellijk.
- Het apparaat is uitsluitend geschikt voor gebruik binnenshuis. Gebruik het apparaat niet buitenshuis.
- Stel het apparaat niet bloot aan water of vocht.

Beschreibung

Das USB-Ladegerät lädt Geräte mit eingebauter wiederaufladbarer Batterie und USB-Anschluss.

Gebrauch

USB-Steckerladegerät:

- Verbinden Sie das USB-Ladegerät mit der Wandsteckdose.
 - Verbinden Sie das USB-Kabel des Geräts mit dem USB-Ladegerät.
- USB-KFZ-Ladegerät:
- Verbinden Sie das USB-Ladegerät mit dem Zigarettenanzenanschluss Ihres Fahrzeugs.
 - Verbinden Sie das USB-Kabel des Geräts mit dem USB-Ladegerät.

Technische Daten

USB-Steckerladegerät	CS12UW001BLCS12UW001WH	CS34UW001BLCS34UW001WH	CS45UW001BLCS45UW001WH
USB-Anschlüsse	1	2	2
Eingangsspannung	110-240 V _~	110-240 V _~	110-240 V _~
Ausgangsspannung	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,4 A	5 V / 2,1 A + 2,4 A

USB-KFZ-Ladegerät	CS12UC001BL	CS31UC001BL	CS42UC001BL
USB-Anschlüsse	1	2	2
Eingangsspannung	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}
Ausgangsspannung	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,1 A	5 V / 2,1 A + 2,1 A

Sicherheit



- Um die Gefahr eines elektrischen Schlags zu verringern, sollte dieses Produkt bei erforderlichen Servicearbeiten ausschließlich von einem autorisierten Techniker geöffnet werden.
- Bei Problemen trennen Sie das Gerät bitte von der Spannungsversorgung und von anderen Geräten.
- Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch genau durch. Bitte bewahren Sie die Bedienungsanleitung zur späteren Bezugnahme auf.
- Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß. Verwenden Sie das Gerät nur für den in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Zweck.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, falls ein Teil beschädigt oder defekt ist. Ist das Gerät beschädigt oder defekt, erneuern Sie es unverzüglich.
- Das Gerät eignet sich nur zur Verwendung in Innenräumen. Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien.
- Setzen Sie das Gerät keinem Wasser und keiner Feuchtigkeit aus.

Descripción

El cargador USB carga dispositivos con una batería recargable integrada y un puerto USB.

Uso

Cargador de pared USB:

- Conecte el cargador USB a la toma de pared.
- Conecte el cable USB del dispositivo al cargador USB.

Cargador de coche USB:

- Conecte el cargador USB a la conexión del mechero de su vehículo.
- Conecte el cable USB del dispositivo al cargador USB.

Datos técnicos

Cargador de pared USB	CS12UW001BLCS12UW001WH	CS34UW001BLCS34UW001WH	CS45UW001BLCS45UW001WH
Puertos USB	1	2	2
Entrada de alimentación	110-240 V _{ca}	110-240 V _{ca}	110-240 V _{ca}
Salida de alimentación	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,4 A	5 V / 2,1 A + 2,4 A

Cargador de coche USB	CS12UC001BL	CS31UC001BL	CS42UC001BL
Puertos USB	1	2	2
Entrada de alimentación	12-24 V _{cc}	12-24 V _{cc}	12-24 V _{cc}
Salida de alimentación	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,1 A	5 V / 2,1 A + 2,1 A

Seguridad



- Para reducir el peligro de descarga eléctrica, este producto sólo debería abrirlo un técnico autorizado cuando necesite reparación.
- Desconecte el producto de la toma de corriente y de los otros equipos si ocurriera algún problema.
- Lea el manual detenidamente antes del uso. Conserve el manual en caso de futura necesidad.
- Utilice el dispositivo únicamente para su uso previsto. No utilice el dispositivo con una finalidad distinta a la descrita en el manual.
- No utilice el dispositivo si alguna pieza ha sufrido daños o tiene un defecto. Si el dispositivo ha sufrido daños o tiene un defecto, sustitúyalo inmediatamente.
- El dispositivo sólo es apto para uso en interiores. No utilice el dispositivo en exteriores.
- No exponga el dispositio al agua ni a la humedad.

Description

Le chargeur USB charge les appareils intégrant une pile rechargeable et un port USB.

Usage

Chargeur mural USB :

- Connectez le chargeur USB à la prise murale.
- Connectez le câble USB de l'appareil au chargeur USB.

Chargeur de voiture USB :

- Connectez le chargeur USB à la prise d'allume-cigare de votre véhicule.
- Connectez le câble USB de l'appareil au chargeur USB.

Caractéristiques techniques

Chargeur mural USB	CS12UW001BLCS12UW001WH	CS34UW001BLCS34UW001WH	CS45UW001BLCS45UW001WH
Ports USB	1	2	2
Alimentation électrique	110-240 V _{ca}	110-240 V _{ca}	110-240 V _{ca}
Sortie d'alimentation	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,4 A	5 V / 2,1 A + 2,4 A

Chargeur de voiture USB	CS12UC001BL	CS31UC001BL	CS42UC001BL
Ports USB	1	2	2
Alimentation électrique	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}
Sortie d'alimentation	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,1 A	5 V / 2,1 A + 2,1 A

Sécurité



- Pour réduire le risque de choc électrique, cet appareil doit être ouvert uniquement par un technicien qualifié si une réparation s'impose.
- Débranchez l'appareil et les autres équipements du secteur s'il y a un problème.
- Lisez attentivement le manuel avant usage. Conservez le manuel pour toute référence ultérieure.
- Utilisez l'appareil uniquement pour son usage prévu. N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles décrites dans le manuel.
- N'utilisez pas l'appareil si une pièce quelconque est endommagée ou défectueuse. Si l'appareil est endommagé ou défectueux, remplacez-le immédiatement.
- L'appareil est conçu exclusivement pour une utilisation en intérieur. N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.
- N'exposez pas l'appareil à l'eau ou à l'humidité.

Descrizione

Il caricabatterie USB carica i dispositivi con una batteria ricaricabile integrata e una porta USB.

Uso

Caricabatterie USB da parete:

- Collegare il caricabatterie USB alla presa a parete.
- Collegare il cavo USB del dispositivo al caricabatterie USB.

USB-bilader:

- Collegare il caricabatterie USB alla presa dell'accendisigari nel veicolo.
- Collegare il cavo USB del dispositivo al caricabatterie USB.

Dati tecnici

Caricabatterie USB da parete	CS12UW001BLCS12UW001WH	CS34UW001BLCS34UW001WH	CS45UW001BLCS45UW001WH
Porte USB	1	2	2
Alimentazione d'ingresso	110-240 V _{ca}	110-240 V _{ca}	110-240 V _{ca}
Potenza di uscita	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,4 A	5 V / 2,1 A + 2,4 A

Caricabatterie USB da auto	CS12UC001BL	CS31UC001BL	CS42UC001BL
Porte USB	1	2	2
Alimentazione d'ingresso	12-24 V _{cc}	12-24 V _{cc}	12-24 V _{cc}
Potenza di uscita	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,1 A	5 V / 2,1 A + 2,1 A

Sicurezza



- Per ridurre il rischio di scosse elettriche, il presente prodotto deve essere aperto solo da un tecnico autorizzato, nel caso sia necessario ripararlo.
- Scolleagere il prodotto dall'alimentazione e da altri apparecchi se dovesse esserci un problema.
- Leggere il manuale con attenzione prima dell'uso. Conservare il manuale per riferimenti futuri.
- Utilizzare il dispositivo solo per gli scopi previsti. Non utilizzare il dispositivo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale.
- Non utilizzare il dispositivo se presenta parti difettose. Se il dispositivo è danneggiato o difettoso, sostituirlo immediatamente.
- Questo dispositivo è adatto solo per uso in ambienti interni. Non utilizzare il dispositivo all'aperto.
- Non esporre il dispositivo ad acqua o umidità.

Descrição

O carregador USB carrega dispositivos com uma bateria recarregável incorporada e uma porta USB.

Utilização

Carregador USB de parede:

- Ligue o carregador USB à tomada de parede.
- Ligue o cabo USB do dispositivo ao carregador USB.

Carregador USB para automóvel:

- Ligue o carregador USB para automóvel à tomada do isqueiro do seu veículo.
- Ligue o cabo USB do dispositivo ao carregador USB.

Dados técnicos

Carregador USB de parede	CS12UW001BLCS12UW001WH	CS34UW001BLCS34UW001WH	CS45UW001BLCS45UW001WH
Portas USB	1	2	2
Entrada de potência	110-240 V _{ca}	110-240 V _{ca}	110-240 V _{ca}
Saída de potência:	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,4 A	5 V / 2,1 A + 2,4 A

Carregador USB para automóvel	CS12UC001BL	CS31UC001BL	CS42UC001BL
Portas USB	1	2	2
Entrada de potência	12-24 V _{cc}	12-24 V _{cc}	12-24 V _{cc}
Saída de potência:	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,1 A	5 V / 2,1 A + 2,1 A

Segurança



- Quando necessitar de reparação e para reduzir o risco de choque elétrico, este produto deve apenas ser aberto por um técnico autorizado.
- Desligue o produto da tomada de alimentação e outro equipamento se ocorrer um problema.
- Leia atentamente o manual de instruções antes de utilizar. Guarde o manual para consulta futura.
- Utilize o dispositivo apenas para a finalidade a que se destina. Não utilize o dispositivo para outras finalidades além das descritas no manual.
- Não utilize o dispositivo caso tenha alguma peça danificada ou com defeito. Se o dispositivo estiver danificado ou tenha defeito, substitua imediatamente o dispositivo.
- O dispositivo destina-se apenas a utilização no interior. Não utilize o dispositivo no exterior.
- Não exponha o dispositivo a água ou humidade.

Beskrivelse

USB-opladeren oplader apparater med indbygget genopladeligt batteri og USB-port.

Anvendelse

USB-væglader:

- Slut USB-opladeren til en stikkontakt.
- Slut apparatets USB-kabel til USB-opladeren.

USB-biloplader:

- Slut USB-opladeren til cigaretteænderen i dit køretøj.
- Slut apparatets USB-kabel til USB-opladeren.

Tekniske data

USB-væglader	CS12UW001BLCS12UW001WH	CS34UW001BLCS34UW001WH	CS45UW001BLCS45UW001WH
USB-porte	1	2	2
Indgangseffekt	110-240 V _{ac}	110-240 V _{ac}	110-240 V _{ac}
Udgangseffekt	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,4 A	5 V / 2,1 A + 2,4 A

USB-biloplader	CS12UC001BL	CS31UC001BL	CS42UC001BL
USB-porte	1	2	2
Indgangseffekt	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}
Udgangseffekt	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,1 A	5 V / 2,1 A + 2,1 A

Sikkerhed



- For at nedsætte risikoen for elektrisk stød, må dette produkt kun åbnes af en autoriseret tekniker, når service er nødvendig.
- Tag produktet ud af stikkontakten og andet udstyr, hvis der opstår et problem.
- Læs vejledningen omhyggeligt inden apparatet tages i brug. Gem vejledningen til fremtidig brug.
- Brug kun apparatet til de tilsligtede formål. Brug ikke apparatet til andre formål end dem, som er beskrevet i vejledningen.
- Brug ikke apparatet, hvis det har beskadigede eller defekte dele. Hvis apparatet er beskadiget eller defekt, skal det omgående udskiftes.
- Apparatet er kun beregnet til indendørs brug. Brug ikke apparatet udendørs.
- Udsæt ikke apparatet for vand eller fugt.

Beskrivelse

USB-laderen lader enheter med et indbyggd opladbart batteri og en USB-port.

Bruk

USB-veglader:

- Koble USB-laderen til stikkontakten.
- Koble USB-kabelen fra enheten til USB-laderen.

USB-bilader:

- Koble USB-laderen til sigarettentilkoblingen til kjøretøyet.
- Koble USB-kabelen fra enheten til USB-laderen.

Tekniske data

USB-veglader	CS12UW001BLCS12UW001WH	CS34UW001BLCS34UW001WH	CS45UW001BLCS45UW001WH
USB-porter	1	2	2
Strømingang	110-240 V _{ac}	110-240 V _{ac}	110-240 V _{ac}
Strømtgang	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,4 A	5 V / 2,1 A + 2,4 A

USB-bilader	CS12UC001BL	CS31UC001BL	CS42UC001BL
USB-porter	1	2	2
Strømingang	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}
Strømtutgang	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,1 A	5 V / 2,1 A + 2,1 A

Sikkerhet



- For å redusere faren for strømstøt, skal dette produktet bare åpnes av en autorisert tekniker når vedlikehold er nødvendig.
- Koble produktet fra strømmen og annet utstyr dersom et problem oppstår.
- Les bruksanvisningen nøye for bruk. Oppbevar bruksanvisningen for fremtidig bruk.
- Bruk bare enheten for det tiltenkte formålet. Ikke bruk enheten til andre formål enn det som er beskrevet i bruksanvisningen.
- Ikke bruk enheten hvis noen del er skadet eller defekt. Enheten må erstattes umiddelbart hvis den er skadet eller defekt.
- Enheten er kun ment for innendørs bruk. Ikke bruk enheten utendørs.
- Ikke utsett enheten for vann eller fuktighet.

Beskrivning

USB-laddaren är en enhet med ett inbyggt laddbart batteri och en USB-port.

Användning

USB-väggaddare:

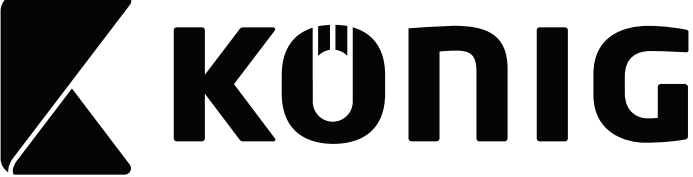
- Anslut USB-laddaren till ett vägguttag.
- Anslut enhetens USB-kabel till USB-laddaren.

USB-biladdare:

- Anslut USB-laddaren till uttaget för cigarettändare i ditt fordon.
- Anslut enhetens USB-kabel till USB-laddaren.

Tekniska data

USB-väggaddare	CS12UW001BLCS12UW001WH	CS34UW001BLCS34UW001WH	CS45UW001BLCS45UW001WH
USB-portar	1	2	2
Ineffekt:	110-240 V _{ac}	110-240 V _{ac}	110-240 V _{ac}
Utgående effekt	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,4 A	5 V / 2



Apraksts

USB lādētājs uzlādē ierices ar iebūvētu atkārtoti uzlādējamu bateriju un USB portu.

Latviešu

Lietošana

USB kontaktligzdas lādētājs:

- Pievienojiet USB lādētāju kontaktligzdai.
- Pieslēdziet ierices USB vadu USB lādētājam.

USB automašīnas lādētājs:

- Pievienojiet USB lādētāju pie automašīnas lādētāja savienojuma.
- Pieslēdziet ierices USB vadu USB lādētājam.

USB kontaktligzdas lādētājs	CS12UW001BL CS12UW001WH	CS34UW001BL CS34UW001WH	CS45UW001BL CS45UW001WH
USB porti	1	2	2
Ieejas strāva	110-240 V _{ac}	110-240 V _{ac}	110-240 V _{ac}
Izejas strāva	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,4 A	5 V / 2,1 A + 2,4 A

USB automašīnas lādētājs	CS12UC001BL	CS31UC001BL	CS42UC001BL
USB porti	1	2	2
Ieejas strāva	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}
Izejas strāva	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,1 A	5 V / 2,1 A + 2,1 A

Drošība

- Lai mazinātu elektrotrieciena risku, ierīce jāatver tikai pilnvarotam speciālistam, ja nepieciešama tehniska apkalpošana.
- Atvienojiet ierīci no strāvas un cita aprīkojuma, ja radusies problēma.
- Pirms lietošanas rūpīgi izlasiet lietošanas rokasgrāmatu. Saglabāiet rokasgrāmatu turpmākai lietošanai.

- Izmantojiet ierīci tikai tai paredzētiem nolūkiem. Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kas atšķiras no rokasgrāmatā aprakstītajiem nolūkiem.
- Neizmantojiet ierīci, ja kāda tās detaļa ir bojāta vai nepilnīga. Nekavējoties aizvietojiet ierīci, ja tā ir bojāta vai nepilnīga.
- Ierīce ir piemērota lietošanai tikai iekšējās. Nelietojiet ierīci ārpus telpām.
- Nepakļaujiet ierīci ūdens vai mitruma iedarbībai.

Aprašas

USB kroviklis krauna prietaisus, kuriuose naudojami įkraunami maitinimo elementai ir sumontuota USB jungtis.

Naudojimas

Sieninis USB kroviklis:

- Ijunkite USB kroviklį į sieninį elektros lizdą.
- Prietaiso USB kabelį prijunkite prie USB kroviklio.

Automobilinis USB kroviklis:

- Ijunkite USB kroviklį į automobilio žiebtuvėlio lizdą.
- Prietaiso USB kabelį prijunkite prie USB kroviklio.

Sieninis USB kroviklis	CS12UW001BL CS12UW001WH	CS34UW001BL CS34UW001WH	CS45UW001BL CS45UW001WH
USB jungtys	1	2	2
Naudojamoji galia	110-240 V _{ac}	110-240 V _{ac}	110-240 V _{ac}
Išėjimo galia	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,4 A	5 V / 2,1 A + 2,4 A

Automobilinis USB kroviklis	CS12UC001BL	CS31UC001BL	CS42UC001BL
USB jungtys	1	2	2
Naudojamoji galia	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}
Išėjimo galia	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,1 A	5 V / 2,1 A + 2,1 A

Sauga

- Siekiant sumažinti elektros smūgio riziką, šį gaminį atidaryti, kai reikia atlikti jo techninę priežiūrą, turėtų tik įgaliotas technikas.

- Jei kiltų problemų, atjunkite prietaisą nuo maitinimo tinklo ir kitos įrangos.
- Prieš naudodami atidžiai perskaitykite naudotojo vadovą. Išsaugokite vadovą ateičiai.
- Prietaisą naudokite tik pagal numatytąją paskirtį. Nenaudokite prietaiso kitiems tikslams, nenurodytiems naudotojo vadove.
- Nenaudokite prietaiso, jei kuri nors jo dalis sugadinta ar prastai veikia. Jei prietaisas sugedęs ar veikia netinkamai, nedelsdami jį pakeiskite.
- Prietaisą galima naudoti tik viduje. Nenaudokite jo lauke.
- Saugokite prietaisą nuo vandens ir drėgmės.

Opis

USB polnilnik napaja naprave s pomočjo vgrajene polnilne baterije in USB vhoda.

Slovenščina

Uporaba

USB stenski polnilnik:

- USB polnilnik priključite v stensko vtičnico.
- Priključite USB kabel naprave v USB polnilnik.

USB avto polnilnik:

- Povežite USB polnilnik s priključkom cigaretnega vžigalnika vašega vozila.
- Priključite USB kabel naprave v USB polnilnik.

USB stenski polnilnik	CS12UW001BL CS12UW001WH	CS34UW001BL CS34UW001WH	CS45UW001BL CS45UW001WH
USB priključka	1	2	2
Vhodna moč	110-240 V _{ac}	110-240 V _{ac}	110-240 V _{ac}
Izhodna moč	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,4 A	5 V / 2,1 A + 2,4 A

USB avto polnilnik	CS12UC001BL	CS31UC001BL	CS42UC001B
USB priključka	1	2	2
Vhodna moč	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}
Izhodna moč	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,1 A	5 V / 2,1 A + 2,1 A

Varnost

- CAUTION**

NEPOGOVORITE SE S DRUGIM OSEBAM.

- Da zmanjšate tveganje za električni udar, lahko ta izdelek odpre le pooblaščen tehnik, ko je potreben servis.
- Če se pojavijo težave, odklopite izdelek iz omrežnega napajanja in druge opreme.
- Pred uporabo pozorno preberite priročnik. Shranite ta priročnik za prihodnji ogled.
- Napravo uporabljajte le v njen namen. Naprave ne uporabite za druge namene kot pa so opisani v priročniku.
- Ne uporabljajte naprave, če je poškodovan ali pokvarjen kateri koli del. Če je naprava poškodovana ali pokvarjena, jo nemudoma zamenjajte.
- Naprava je ustrezna le za uporabo v zaprtih prostorih. Ne uporabljajte naprave na odprtem.
- Naprave ne izpostavljajte vodi ali vlagi.

Opis

USB punjač puni uređaje s ugrađenom punjivom baterijom i USB ulazom.

Hrvatski

Korištenje

- USB zidni punjač:
- Ukopčajte USB punjač u zidnu utičnicu.
- Spojte USB kabel uređaja na USB punjač.

USB auto punjač:

- Priključite USB punjač u utičnicu upaljača za cigarete u vozilu.
- Spojte USB kabel uređaja na USB punjač.

USB zidni punjač	CS12UW001BL CS12UW001WH	CS34UW001BL CS34UW001WH	CS45UW001BL CS45UW001WH
USB priključci	1	2	2
Ulazna snaga	110-240 V _{ac}	110-240 V _{ac}	110-240 V _{ac}
Izlazna snaga	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,4 A	5 V / 2,1 A + 2,4 A

USB auto punjač	CS12UC001BL	CS31UC001BL	CS42UC001BL
USB priključci	1	2	2
Ulazna snaga	12-24V _{dc}	12-24V _{dc}	12-24V _{dc}
Izlazna snaga	5V / 1,2 A	5V / 1,0 A + 2,1 A	5V / 2,1 A + 2,1 A

Sigurnost

- CAUTION**

NEPOGOVORITE SE S DRUGIM OSEBAM.

- Kako biste smanjili opasnost od strujnog udara, ovaj bi proizvod u slučaju potrebe za servisiranjem trebali otvarati samo ovlaštene servisni tehničari.
- U slučaju problema iskopčajte uređaj s napajanja i s druge opreme.
- Pročitajte pažljivo priručnik prije korištenja. Pohranite ovaj priručnik radi korištenja u budućnosti.
- Uređaj koristite samo u svrhu za koju je namijenjen. Nemojte koristiti ovaj uređaj za druge namjene, osim one opisane u ovom priručniku.
- Ne koristite ovaj uređaj ako mu je bilo koji dio oštećen ili pokvaren. Ako je uređaj oštećen ili popravljen odmah ga zamijenite.
- Uređaj je prikladan isključivo za rad u zatvorenim prostorima. Nemojte koristiti uređaj na otvorenom.
- Uređaj nemojte izlagati vodi ili vlazi.

Descrierea

Încărcătorul USB încarcă dispozitive cu baterie reincărcabilă încorporată și port USB.

Utilizarea

Încărcător USB de perete:

- Conectați încărcătorul USB la priză de perete.
- Conectați cablul USB al dispozitivului la încărcătorul USB.

Încărcător USB de mașină:

- Conectați încărcătorul USB la mufa de brichetă a vehiculului dvs.
- Conectați cablul USB al dispozitivului la încărcătorul USB.

Încărcător USB de perete	CS12UW001BL CS12UW001WH	CS34UW001BL CS34UW001WH	CS45UW001BL CS45UW001WH
Porturi USB	1	2	2
Putere de intrare	110-240 V _{ca}	110-240 V _{ca}	110-240 V _{ca}
Putere de ieșire	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,4 A	5 V / 2,1 A + 2,4 A

Încărcător USB de mașină	CS12UC001BL	CS31UC001BL	CS42UC001BL
Porturi USB	1	2	2
Putere de intrare	12-24 V _{cc}	12-24 V _{cc}	12-24 V _{cc}
Putere de ieșire	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,1 A	5 V / 2,1 A + 2,1 A

Siguranță

- CAUTION**

NEPOGOVORITE SE S DRUGIM OSEBAM.

- Pentru a se reduce pericolul de electrocutare, acest produs va fi desfăcut numai de către un tehnician avizat, când este necesară depanarea.
- Deconectați produsul de la priză de rețea sau alte echipamente în cazul apariției unei probleme.
- Citiți manualul cu atenție înainte de utilizare. Păstrați manualul pentru consultări ulterioare.
- Utilizați dispozitivul numai în scopurile prevăzute. Nu utilizați dispozitivul în alte scopuri decât cele descrise în manual.
- Nu utilizați dispozitivul dacă are piese deteriorate sau defecte. Dacă dispozitivul este deteriorat sau defect, înlocuiți imediat dispozitivul.
- Dispozitivul este potrivit doar pentru utilizare în interior. Nu utilizați dispozitivul în spații exterioare.
- Nu expuneți dispozitivul apei sau umezeli.

Описание

USB зарядното устройство зарежда устройства с вградена акумулаторна батерия и USB порт.

Използване

USB стенно зарядно устройство:

- Свържете USB зарядното устройство към стенния контакт.
- Свържете USB кабела към USB зарядното устройство.

USB зарядно устройство за кола:

- Свържете USB зарядното устройство за кола към запалката на вашия автомобил.
- Свържете USB кабела към USB зарядното устройство.

USB стенно зарядно устройство	CS12UW001BL CS12UW001WH	CS34UW001BL CS34UW001WH	CS45UW001BL CS45UW001WH
USB портове	1	2	2
Входен сигнал	110-240 V _{ac}	110-240 V _{ac}	110-240 V _{ac}
Изходящ сигнал	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,4 A	5 V / 2,1 A + 2,4 A

USB зарядно устройство за кола	CS12UC001BL	CS31UC001BL	CS42UC001BL
USB портове	1	2	2
Входен сигнал	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}
Изходящ сигнал	5V/1,2A	5V/1,0A + 2,1A	5V/2,1A + 2,1A

Безопасност

- CAUTION**

NEPOGOVORITE SE S DRUGIM OSEBAM.

- За да намалите риска от токов удар, в случай, че продуктът се нуждае от сервис, той трябва да се отваря само от оторизиран техник.
- Изключете устройството от електрическата мрежа и друго оборудване, ако има вероятност да възникне проблем.
- Внимателно прочетете ръководството преди употреба. Запазете ръководството за справки в бъдеще.
- Използвайте устройството само за цели, за които е предназначено. Не използвайте устройството за други цели, различни от указаните в ръководството.
- Не използвайте устройството, ако някоя част е повредена или дефектна. Ако устройството е повредено или дефектно, сменете устройството веднага.
- Устройството е подходящо само за употреба на закрито. Не използвайте устройството на открито.
- Не излагайте устройството под въздействие на вода или влага.

Română

Описание

Зарядное USB-устройство предназначено для зарядки устройств со встроенными перезаряжаемыми аккумуляторами и USB-портом.

Использование

Настенное зарядное USB-устройство:

- Воткните зарядное USB-устройство в настенную розетку.
- Подключите USB-кабель устройства к зарядному USB-устройству.

Автомобильное зарядное USB-устройство:

- Подключите зарядное USB-устройство к прикуривателю автомобиля.
- Подключите USB-кабель устройства к зарядному USB-устройству.

Настенное зарядное USB-устройство	CS12UW001BL CS12UW001WH	CS34UW001BL CS34UW001WH	CS45UW001BL CS45UW001WH
USB-порты	1	2	2
Питание	110-240 В _{перемен. ток}	110-240 В _{перемен. ток}	110-240 В _{перемен. ток}
Выходная мощность	5 В / 1,2 А	5 В / 1,0 А + 2,4 А	5 В / 2,1 А + 2,4 А

Автомобильное зарядное USB-устройство	CS12UC001BL	CS31UC001BL	CS42UC001B
USB-порты	1	2	2
Питание	12-24 В POCKET TONK	12-24 В POCKET TONK	12-24 В POCKET TONK
Выходная мощность	5 В / 1,2 А	5 В / 1,0 А + 2,1 А	5 В / 2,1 А + 2,1 А

Требования безопасности

- CAUTION**

NEPOGOVORITE SE S DRUGIM OSEBAM.

- В целях предотвращения поражения электрическим током следует открывать устройство только для проведения обслуживания и только силами авторизованного персонала.
- При возникновении неполадок отключите устройство от сети и другого.
- Перед началом работы внимательно прочитайте руководство. Сохраните руководство для будущего использования.
- Используйте устройство строго по назначению. Устройство должно использоваться только по прямому назначению в соответствии с руководством по эксплуатации.
- Запрещается использовать устройство с поврежденными или неисправными компонентами. Немедленно замените поврежденное или неисправное устройство.
- Устройство предназначено только для использования внутри помещений. Запрещается использовать устройство вне помещения.
- Не допускайте воздействия на устройство воды или влаги.

Açıklama

USB şarj cihazı tümleşik bir şarj edilebilir batarya ve bir USB portu ile donatılmış cihazları şarj eder.

Kullanım

USB duvar tipi şarj cihazı:

- USB şarj cihazını duvar prizine takın.
- Cihazın USB kablosunu USB şarj cihazına takın.

USB araç tipi şarj cihazı:

- USB şarj cihazını aracınızın sigara çakmağı bağlantısına takın.
- Cihazın USB kablosunu USB şarj cihazına takın.

USB duvar tipi şarj cihazı	CS12UW001BL CS12UW001WH	CS34UW001BL CS34UW001WH	CS45UW001BL CS45UW001WH
USB portları	1	2	2
Güç girişi	110-240 V _{ac}	110-240 V _{ac}	110-240 V _{ac}
Güç çıkışı	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,4 A	5 V / 2,1 A + 2,4 A

USB araç tipi şarj cihazı	CS12UC001BL	CS31UC001BL	CS42UC001B
USB portları	1	2	2
Güç girişi	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}	12-24 V _{dc}
Güç çıkışı	5 V / 1,2 A	5 V / 1,0 A + 2,1 A	5 V / 2,1 A + 2,1 A

Güvenlik

- CAUTION**

NEPOGOVORITE SE S DRUGIM OSEBAM.

- Elektrik çarpması riskini azaltmak için servis gerekli olduğunda bu ürün sadece yetkili bir teknisyen tarafından açılmalıdır.
- Bir sorun meydana geldiginde ürünün elektrikle ve diğer aygıtlarla olan bağlantısını kesin.
- Kullanmadan önce kılavuzu dikkatli bir şekilde okuyun. Kılavuzu daha sonra başvurmak için saklayın.
- Cihazı sadece tasarlanan amacı için kullanın. Cihazı kılavuzda açıklanan amaçların dışındaki amaçlar için kullanmayın.
- Herhangi bir parçası hasarlı veya kusurlu ise cihazı kullanmayın. Cihaz hasarlı veya kusurlu ise cihazı derhal değiştirin.
- Cihaz sadece iç mekan kullanımı için uygundur. Cihazı dış mekanda kullanmayın.
- Cihazı su veya neme maruz bırakmayın.